Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Conseil international du sport militaire
International Military Sports Council
Internationaler Militärsport-Verband
المجلس الدولي للرياضة العسكرية

Délégation Suisse
Swiss Delegation
Schweizer Delegation

CISM

CISM

52. WORLD MILITARY ORIENTEERING CHAMPIONSHIP

ISONE – SWITZERLAND
21.09.-27.09.2020



PRELIMINARY INFORMATION

www.cism-wmc.ch

CISMSuisse

Liste de distribution

Fédération internationale de course d'orientation

Swiss Orienteering

Président du CSC de course d'orientation

Distribution List

International Orienteering Federation IOF

Swiss Orienteering

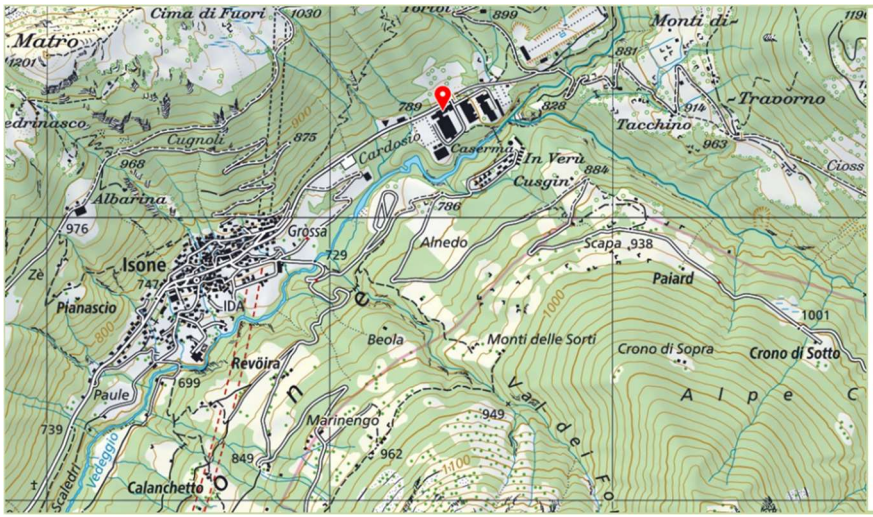
President CSC Orienteering

I N F O R M A T I O N S

PROGRAMME	PROGRAM
Lundi, 21 septembre 2020	**Monday, September 21, 2020**
Arrivée des missions	Arrival of the missions
Mardi, 22 septembre 2020	**Tuesday, September 22, 2020**
➢ Réunion préliminaire ➢ Course modèle ➢ Cérémonie d'ouverture	➢ Preliminary meeting ➢ Model event ➢ Opening ceremony
Mercredi, 23 septembre 2020	**Wednesday, September 23, 2020**
Compétition: Moyenne distance	Competition: Middle distance
Jeudi, 24 septembre 2020	**Thursday, September 24, 2020**
Compétition: Longue distance	Competition: Long distance
Vendredi, 25 septembre 2020	**Friday, September 25, 2020**
➢ Journée culturel ➢ Réunion CSC élargie	➢ Cultural day ➢ Enlarged CSC meeting
Samedi, 26 septembre 2020	**Saturday, September 26, 2020**
➢ Compétition: Relais ➢ Cérémonie et banquet de clôture	➢ Competition: Relay ➢ Closing ceremony and banquet
Dimanche, 27 septembre 2020	**Sunday, September 27, 2020**
Départ des missions	Departure of the missions

CENTRE D'EVENEMENT	EVENT CENTER
Le centre d'événement sera à ISONE. Distances: 200 km au sud de l'aéroport de Zurich 30 km au nord de l'aéroport de Lugano/Agno	The event center will be in ISONE. Distances: 200 km south of Zurich airport 30 km north of Lugano/Agno airport

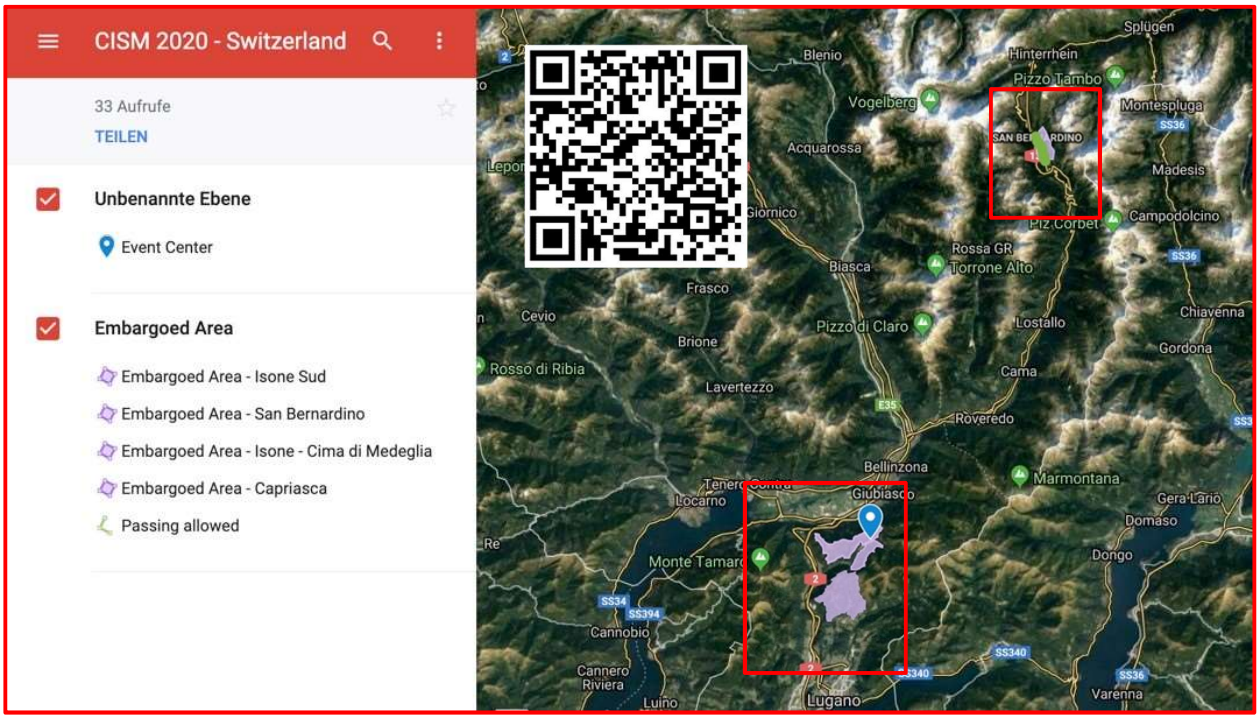




46°08'02.7"N / 8°59'47.8"E

2'720'398.374 / 1'110'371.930

ZONES SOUS EMBARGO	EMBARGOED AREA
A partir de la date de publication, les zones de compétition sont des zones sous embargo. Selon les règles de compétition de l'IOF (article 26.5), les zones sous embargo sont interdites pour tous les athlètes potentiels des CISM CMM 2020, les officiels d'équipe et les autres personnes qui sont on mesure de donner des informations aux membres de l'équipe. Toute tentative d'obtenir une vue d'ensemble ou d'entraînement sur les terrains de compétition est interdite, sauf autorisation exceptionnelle de l'organisateur.	From the date of publication, the competition areas are embargoed areas. According to the IOF competition rules (article 26.5), the embargoed areas are forbidden for all potential CISM WMC 2020 athletes, team officials and other persons that may be in a position to give information to the team members. Any attempt to survey or train in the competition terrains is forbidden, unless explicitly permitted by the organizer.







https://drive.google.com/open?id=1NX1TZFKG7QRucQFwbM5znbR00nMt3zb4&usp=sharing

DATES DE PUBLICATION ET D'ENREGISTREMENT		DATES OF PUBLICATION AND REGISTRATION	
Invitation officielle:	01.03.2020	Official invitation:	01.03.2020
Accord de principe:	01.04.2020	Preliminary agreement:	01.04.2020
Accord définitif / Engagement:	01.07.2020	Final Entry / Commitment:	01.07.2020

ADRESSE DE L'ORGANISATEUR	ADRESS OF THE ORGANIZER

DÉLÉGATION SUISSE AU CISM
Hauptstrasse 247
CH - 2532 MACOLIN

No tél / Phone No + 41 58 467 63 16
Telefax No + 41 58 467 64 33
Mobile +41 79 505 18 21
E-mail: christian.hess@vtg.admin.ch

www.cism.ch / CISMSuisse

ADRESSE DURANT LE CHAMPIONNAT	ADRESS DURING THE CHAMPIONSHIP

CISM WORLD MILITARY ORIENTEERING CHAMPIONSHIP
Caserna
CH – 6810 ISONE
SWITZERLAND

Information office +41 79 828 09 55
www.cism-wmc.ch / CISMSuisse